



REMIT TO:
Metal Powder Products LLC
Ridgway Division
P. O. Box 645476
Pittsburgh, PA 15264-5252
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Invoice No 707-063524
Customer 000461

Bill to :

GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, BARI I-70026
Italy

Sold to :

GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, BARI I-70026
Italy

SHIPPED FROM ADDRESS:

310 TANNER STREET
RIDGWAY, PA. 15853

218940

Customer PO Number	Invoice Date	Terms	FOB	Ship Via	Sales Person
5500039439	10/19/2018	NET 60	DAP SVEV		HO
Item	Part / Description / Details	Quantity	Unit Price	Extended Price	
000010	2511104301 DOUBLE GEAR WHEEL 02 Shipper: 129599	2,446.0000	1,49400	3,654.32	
000020	2511104301 DOUBLE GEAR WHEEL 02 Shipper: 129599	1,442.0000	1,49400	2,154.35	
Manufactured In The USA Please Pay In US Dollars				Total Item Price	5,808.67
				Shipping	0.00
				Total Inv Price	\$ 5,808.67
SHIPPED TO ADDRESS: GETRAG S.P.A. PLANT MODUGNO VIA DEL CICLAMINI 4 MODUGNO BARI I-70026 Italy					
MANUFACTURED IN THE US					
CALL OFF #90 DATE: 10-25-2018 2 Pallets					
180206933 5008696641					
2511104301 N KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 3888 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 2 Conformità alle schede d'imballo: ☒ YES ☐ NO Data controllo: 10/19/18 Firma: [Signature]					

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>

CUSTOMER COPY

F01A14(REV.2)

Page 1

Authorized Signature



Metal Powder Products Company
Ridgway Division
310 Tanner Street
Ridgway, Pa 15853
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Shipping List: 129599
Customer No 000461
Sales Order Shipper

Ship to : GETRAG S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Sold to : GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Customer PO	Ship Date	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	F O B
5500039439	10/19/2018	027411-01	72	0.00			DAP SVEV
P.O. Line Item	Part / Rev / Description / Details					Order Quantity	Ship Quantity
023	2511104301 Rev 737 U/M EA Due Date: 08/02/2018 SO Item 2, Release 023 10/19/2018 12:00:00 DOUBLE GEAR WHEEL 02 Shipper #:  129599 Cust PO (K):  5500039439 Part (P):  2511104301 Quantity Shipped (Q):  2446 Lot/SN(s) IW737A Qty 1366 IW835A Qty 1080					5,832	2,446
024	2511104301 Rev 737 U/M EA Due Date: 08/16/2018 SO Item 2, Release 024 10/19/2018 12:00:00 DOUBLE GEAR WHEEL 02					6,330	

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>



Metal Powder Products Company
Ridgway Division
310 Tanner Street
Ridgway, Pa 15853
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Shipping List: 129599
Customer No 000461
Sales Order Shipper

Ship to : GETRAG S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Customer PO	Ship Date	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	F O B
5500039439	10/19/2018	027411-01	72	0.00			DAP SVEV
Item	Part / Rev / Description / Details					Order Quantity	Ship Quantity
	Shipper #:  129599 Cust PO (K):  5500039439 Part (P):  2511104301 Quantity Shipped (Q):  1442 Lot/SN(s) IW835A Qty 1442						1,442
	☐ Bronze Bearings ☐ Stamping NO1 I/S In the Rough "PLEASE NOTIFY US PRIOR TO PROCESING OUR PRODUCT OF ANY DISCREPANCIES WITH WEIGHT OR PIECE COUNT." MANUFACTURED IN THE US CALL OFF #90 DATE: 10-25-2018 2 Pallets						

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL

6	2 Speditore / Esportatore N. US 0 METAL POWDER PRODUCT COMPANY MPP RIDGWAY DIVISION ALLN:101 P.O.BOX 609335 00000 CHICAGO - STATI UNITI (.) p.l. 3836,65000 p.n. 3492,35000 vs 24252,660		1 DICHIARAZIONE IM A		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100	
	8 Destinataria N. IT 04886850728 GETRAG S.P.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO (BA)		3 Formulari 4 Dist. di carico 1 3		4 N.:00035254X 23/10/18	
			5 Articoli 6 Totale dei colli 7 Numero di riferimento 5 11 1/5030/1/MV/			
			9 NULLA OSTA ai fini dei divieti economici e valutari Il Funzionario		DATA DI ACCETTAZIONE DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE Il Funzionario AUTOR. MINISTERIALE DEL	
			10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz. prod. 12 Elementi del valore 13 P.A.C.			
			14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLLGDU74H08A662T GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI		15 Paese di spedizione/esportazione U.S.A. 15 Cod.P.sped./esport. a1 US b1 17 Cod.P.destinaz. a1 IT b1 BA	
18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo CAMION IT 19 Ctr. 0		20 Condizioni di consegna DAP MODUGNO 1				
21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera CAMION IT		22 Moneta ed importo totale fatturato USD 28295,57		23 Tasso di cambio 1,166700		
25 Modo di trasporto alla frontiera 3 26 Modo di trasporto interno 3		27 Luogo di scarico		24 Natura della transazione 1 1		
29 Ufficio di entrata/uscita IT018100		30 Localizzazione delle merci F-FE		28 Dati finanziari e bancari		

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura 3 PALETTE VAL.FATT.:7231,68 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.51/R DD.30.08.2018 DOGANA DI BARI(FATTURA NO.9252) CALL OFF NUMBER: 90/2018		32 Articolo 1 N.	33 Codice delle merci 84839081 90 S001	34 Cod.P.di origine a1 US b1	35 Massa lorda (Kg) 1023,76000	36 Preferenze 100
			37 REGIME 4071	38 Massa netta (Kg) 929,86000	39 Contingenti	40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-51-R-30082018---IT018100	
			41 Unità supplementari	42 Prezzo dell'articolo 6198,41	43 Cod. M.V.	44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati ed autorizza- zioni	
	N380 -US-2018-707-063523 /--/ N934 -IT-2018 Y023 -IT AEOF 17 1352 01DI -IT-2017-17121210551249590000001		Codice MS 45 Aggiustamento 0,00		46 Valore statistico 6198,41		

47 Calcolo delle imposi- zioni	Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP	48 Dilazioni di pagamento 002936J	49 Identificazione del deposito 18983R
	A00	6198.41	2.7 %	167,36	F	B Dati contabili REG. 4 N.00035254X DEL 23.10.18 CONTO N. 002936J - A 93 N. 011129 EUR. 0,00 G SCAD. 23.11.18 EUR. 654,82 F SCAD. 23.11.18	
	405	6365.77	22 %	1400,47	G		
	406	6365.77	22 %	- 1400,47	G		
Totale:				167,36			

50 Obbligato principale N.	Firma:	C UFFICIO DI PARTENZA
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)	rappresentato da: Luogo e data:	

52 Garanzia non valida per	Codice	53 Ufficio di destinazione (e paese)
3 CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE	Si delega per il controllo il Sig. Il Capo Servizio Vl: Il Capo Servizio	54 Luogo e data: BARI 23/10/18 Firma e nome del dichiarante / rappresentante GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA n. iscriz. albo 0216 STAMPA SU A4 AUT. N.11388/RU DIL 12-06-2012 UFF. IT018100

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI DESTINAZIONE

2 Speditore / Esportatore 8 Destinatario
GETRAG S.P.A.

IN 04886850728

1 DICHIARAZIONE

IM	C	A	BIS
3	Formulari		
2		3	

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura 4 PALETTE VAL.FATT.:10018,60 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.51/R DD.30.08.2018 DOGANA DI BARI(FATTURA NO.9252) CALL OFF NUMBER: 90/2018	32 Articolo 2	33 Codice delle merci 84839081	90	S001	34 Cod.P.di origine a US b	35 Massa lorda (Kg) 1365,02000	36 Preferenze 100	37 REGIME 4071	38 Massa netta (Kg) 1239,82000	39 Contingenti	40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-51-R-30082018---IT018100	41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo 8587,13	43 Cod. M.V.	44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni N380 -US-2018-707-063523 /--/ N934 -IT-2018 Y023 -IT AEOF 17 1352 01DI -IT-2017-17121210551249590000001	Codice MS	45 Aggiustamento 0,00	46 Valore statistico 8587,13
31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura 1 PALETTA VAL.FATT.:2504,65 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.59/J DD.17.09.2018 DOGANA DI BARI(FATTURA NO.9263) CALL OFF NUMBER: 90/2018	32 Articolo 3	33 Codice delle merci 84839081	90	S001	34 Cod.P.di origine a US b	35 Massa lorda (Kg) 341,56000	36 Preferenze 100	37 REGIME 4071	38 Massa netta (Kg) 310,26000	39 Contingenti	40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-59-J-17092018---IT018100	41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo 2146,78	43 Cod. M.V.	44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni N380 -US-2018-707-063523 /--/ N934 -IT-2018 Y023 -IT AEOF 17 1352 01DI -IT-2017-17121210551249590000001	Codice MS	45 Aggiustamento 0,00	46 Valore statistico 2146,78
31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura 2 PALETTE VAL.FATT.:5808,67 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.59/J DD.17.09.2018 DOGANA DI BARI(FATTURA NO.9263) CALL OFF NUMBER: 90/2018	32 Articolo 4	33 Codice delle merci 84839081	90	S001	34 Cod.P.di origine a US b	35 Massa lorda (Kg) 683,11000	36 Preferenze 100	37 REGIME 4071	38 Massa netta (Kg) 620,51000	39 Contingenti	40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-59-J-17092018---IT018100	41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo 4978,72	43 Cod. M.V.	44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni N380 -US-2018-707-063524 /--/ N934 -IT-2018 Y023 -IT AEOF 17 1352 01DI -IT-2017-17121210551249590000001	Codice MS	45 Aggiustamento 0,00	46 Valore statistico 4978,72
47 Calcolo delle impostazioni	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP									
	A00	8587.13	2.7 %	231.85	F	A00	2146.78	2.7 %	57.96	F									
	405	8818.98	22 %	1940.18	G	405	2204.74	22 %	485.04	G									
	406	8818.98	22 %	- 1940.18	G	406	2204.74	22 %	485.04	G									
Totale primo articolo:					231,85	Totale secondo articolo:					57,96								
	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Importo	MP	RIEPILOGO										
	A00	4978.72	2.7 %	134.43	F				Esemplare per il paese di destinazione										
	405	5113.15	22 %	1124.89	G														
	406	5113.15	22 %	- 1124.89	G														
Totale terzo articolo:					134,43	T.G.:													

C UFFICIO DI PARTENZA

REG.4 N.00035254X
DEL 23-10-2018
A 93 N.011129



AGENZIA
DOGANE
MONOPOLI

UFFICIO:
23/10/2018 09.24.53

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 35254X del 23/10/2018 - Ufficio: 18100

Totale articoli	5	Totale colli	11	Totale massa lorda	3836,65
Tot. Dir. Acc.	654.82	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	654.82	ID. Telem.	OSLK		
Tot. Dir. Gen.		Data Conv.	23/10/2018		
			Convalidata da		

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT GETRAG S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo	Codice Svincolo	13UUB8
			Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	11129	Del	23/10/2018	Piccola cassa	
Quietanza N.		Del			
Discarico N.		Del		Tipo	
A27 N.		Del		Serie	
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.
Rettificata da					
Annullamento		Del		Causale	
Annullata da					
Totale diritti da garantire	0.00				
Destinatario	IT04886850728 - GETRAG S.P.A.				
Codice paese di spedizione	US			Codice paese di destinazione	IT - BA
Importo fatturato	USD 28295.57 (1.16670)				
Spedizioniere	ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA				

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 35254X del 23/10/2018 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 3 - Peso lordo: 1023.76 - Peso netto: 929.86 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 2

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 4 - Peso lordo: 1365.02 - Peso netto: 1239.82 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 3

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 341.56 - Peso netto: 310.26 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 4

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 2 - Peso lordo: 683.11 - Peso netto: 620.51 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 5

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 423.2 - Peso netto: 391.9 - Qnta suppl.: n.d.

Mittente: Ragione sociale, domicilio o residenza, p.iva		Documento di trasporto	
METAL POWDER PRODUCTS LLC presso Svevatrans srl Bonded warehouse via dei Gerani 5/9 70026 Modugno Bari P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D		Data consegna	25/10/2018
		n° progressivo	336
		trasporto a mezzo	
		mittente	destinatario
			X
Destinatario			
Getrag spa Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Ba)			
causale del trasporto			
trasferimento da mag./vendita			
descrizione dei beni			
part.number	descrizione	quantità	invoice N.
2501243403	DOUBLE GEAR WHEEL 01	12960	707-063523
2501243506	DOUBLE GEAR WHEEL 02	7776	707-063523
2501243507	DOUBLE GEAR WHEEL 02	2592	707-063523
2511104301	DOUBLE GEAR WHEEL 02	3888	707-063524
aspetto esteriore beni	numero colli	ora	data trasporto
A vista	11	09:00	25/10/2018
Vettore			
SVEVATRANS SRL VIA DEI GERANI 5/9 70026 MODUGNO (BA) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. BZT 2153611D	Annotazioni	firma conducente KUEHNE + MAGEZ S.R.L. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (B.A.)	
		firma	
		firma destinatario 25 OTT 2018 	
		"Ricevuta con riserva di verifica su quantità e qualità."	